

あわら

2013
1

第107号
平成25年1月15日発行



おもてなしの心で 中央児童館 マナー教室&お茶会 (12月26日)

Contents

- 新春のごあいさつ 2
- 使用料などの納め忘れはありませんか？
4月から延滞金や遅延損害金がかかります… 3
- 税務課・税務署からのお知らせ 4～5

あわら市の人口	25年1月1日現在
	男 14,220 人 (-10)
	女 15,798 人 (+3)
	30,018 人 (-7) 世帯数 10,069 世帯 (+2)
	() は前月比

ゆうゆうと 人が輝く いやしと創作のまち



使用料などの納め忘れはありませんか？

～4月から延滞金や遅延損害金がかかります～

市民の皆さんから市に納めていただくお金といえば、まず税金が頭に浮かぶと思います。ただ、税金以外にも、下水道使用料や保育所の保育料のように行政サービスの対価としての使用料などのほか、学校給食費や市営住宅使用料などのように市と市民の皆さんが対等の立場で結んだ契約により発生する費用も、市がよりよいサービスを提供していくために必要な大事な債権です。

こうした債権を適正に管理することを目的に制定したのが「あわら市債権の管理に関する条例」です。4月1日からの施行を前に、条例の内容をご紹介します。

災害や無資力などのやむを得ない事情により納期限内の納付が困難な人は、各債権の担当課へご相談ください。

納付についてのご相談はお早めに各担当課へ

現在、市の債権（使用料などの各種料金）について、納期限までに納入しない人に対しては、20日以内に督促状を送付しています。その際、一部の公債権については手数料を徴収していますが、4月1日からは、すべての公債権について100円の督促手数料をいただくこととなります。また、未納となっている各種料金について、一定の率を乗じた延滞金（債権によっては遅延損害金）を別に徴収することとなります。この率は債権の種類によって異なります。

通知された納期限までに納付しないときは、次の措置を講じます

督促延滞金・遅延損害金

滞納処分・強制執行

各種料金（債権の種類）	問合せ（担当課）
▼ 遅延損害金を徴収するもの	
水道料金	上下水道課 ☎ 73-8036
市営住宅使用料	建設課 ☎ 73-8031
学校給食費	教育総務課 ☎ 73-8039
廃棄物処理手数料（指定ゴミ袋代金・特別集積地）	市民生活課 ☎ 73-8018
各種貸付金	請求書などでご確認ください。

各種料金（債権の種類）	問合せ（担当課）
▼ 督促手数料と延滞金を徴収するもの	
下水道使用料	上下水道課 ☎ 73-8037
下水道事業受益者負担金・分担金	上下水道課 ☎ 73-8037
農業集落排水施設使用料	上下水道課 ☎ 73-8037
保育所（園）・幼稚園保育料	子育て支援課 ☎ 73-8021
幼稚園保育料	教育総務課 ☎ 73-8039
介護保険料	健康長寿課 ☎ 73-8022
後期高齢者医療保険料	健康長寿課 ☎ 73-8023
道路占用料	建設課 ☎ 73-8031



新春のごあいさつ



Takuya Hashimoto

新年あけましておめでとうございます。

市民の皆さまには、お健やかに新年をお迎えのこととお慶び申し上げます。

去年は、あわら市民、そして、福井県民の長年の悲願であった北陸新幹線金沢－敦賀間の着工がついに決定し、このあわら市に新幹線の槌音が響くのもそう遠い日のことではなくなりました。

多くの先輩方が夢に描き、着工に向けて努力を重ねてきた北陸新幹線が、これまでのわずかな希望から必ず実現する未来へと結びついた歴史的瞬間に皆さまとともに立会い、感動を共有することができましたことはこの上ない喜びであり、ご支援をいただいた市民各位、関係各位に心からお礼を申し上げます。

あわら市にとってビッグなニュースに沸いた1年でありましたが、目を外へ転じると、年の瀬選挙となった昨年末の衆議院議員総選挙により、国政の枠組みが大きく様変わりしたのをはじめ、原発のあり方やTPPへの対応、欧州の信用不安を背景とした円高不況、さらには領土問題などを理由に険悪化する中韓両国との関係など、国内外の情勢は安定化への道を模索しながら、ときにめまぐるしく変転し、ときに曲折を重ねているようにも思えます。

こうした厳しい社会情勢を背景としながらも、市政においては、新たに策定した総合振興計画後期基本計画をまちづくりの指針に「若い世代が住み、生み、育てたくなるまち」の実現を目指して、HEEC E構想事業をはじめとする各種施策を着実に推進することができました。

平成16年に誕生したあわら市も、今年で合併から10年目を数えます。これまでさまざまな課題に直面するたびに、市民の皆さまとともに知恵を絞り、汗をかいて、一つ一つこれを解決しながら、3万市民のふるさとにふさわしい自治体として、地に足のついたまちづくりに努めてまいりました。ただ、この10年を境に、合併自治体に対する地方交付税の加算措置も徐々に減額されるなど、自治体本来の姿が明らかとなり、行政サービスを提供する立場としてその真価が問われようとしています。

このように厳しい行財政環境が予想される平成25年ではありますが、北陸新幹線の開業を見据えたJR芦原温泉駅周辺整備や、芦原温泉街の再生整備、幼保一体化のための総合調整など山積する課題に向き合い、着実にこれを進めながら、市民や企業の皆さまから、住み続けたい、活動し続けたいと思っていただけるまちづくりを進めてまいりたいと考えております。

新たに迎えたこの1年も、市民福祉の向上とあわら市の発展に向けて、全力を尽くす所存でありますので、一層のご支援とご協力を賜りますようお願い申し上げます。

年頭に当たり、皆さまのご健康とご多幸を心よりお祈り申し上げ、新年のごあいさつといたします。

あわら市長 橋本達也

自宅で作成・印刷して提出！ 国税庁ホームページで簡単に申告

国税庁のホームページ「確定申告書等作成コーナー」から、確定申告書が作成できます。画面の案内に沿って入力すると、税額などが自動計算され、申告書や青色決算書などが簡単に作成できます。作成した申告書などのデータを自宅のプリンタで印刷し、持参や郵送で税務署に提出してください。印刷して提出する場合には、住基カードやICカードリーダーは不要です。

また、e-Tax（国税電子申告・納税システム）を利用してそのまま税務署に送信（申告）することもできます。詳しくは、e-Taxのホームページ（<http://www.e-tax.nta.go.jp>）をご覧ください。

●税務署の申告会場は2月1日（金）に開設

開設までは限られた職員で対応することになります。1月31日（木）より前に確定申告の相談にお越しいただく場合は、長時間お待ちいただくことがありますのでご了承ください。

e-Tax コーナーを設置

次の日程で、市役所1階の申告会場に隣接してe-Taxコーナーを設置します。三国税務署職員がサポートしますので、ぜひご利用ください。

3月4日（月）～6日（水）
9時30分～11時30分
13時30分～15時30分



公的年金受給者の皆さんへ 確定申告書作成相談会を開催

相談会では、確定申告書を作成して提出することができますので、印鑑や源泉徴収票などの必要書類を持参してください。北陸税理士会三国支部税理士や税務署職員がサポートします。

とき 2月8日（金）
9時30分～11時30分
13時30分～15時30分

ところ 中央公民館
問合せ 三国税務署 ☎ 81-3211

家を新築・増築・取り壊した皆さんへ

固定資産税は、毎年1月1日現在で、市内に固定資産（土地・家屋・償却資産）を所有している人に課税しています。

市では、平成25年度の課税事務を進めるため、平成24年中の家屋の異動（所有権移転など）について、調査・整理を行っています。

次の条件に当てはまる人は、1月31日（木）までに税務課資産税Gにご連絡ください。必要な手続きについてご案内します。

- 平成24年中に家屋を取り壊した人
※法務局（登記所）に「滅失登記」をした人や、取り壊した後に新築し、すでに家屋調査を終えた人は除きます。
- 平成24年中に家屋を新築・増築した人
※「建築確認申請」・「新（増）築登記」を済ませた人や家屋調査を終えた人は除きます。

法人・個人事業者の皆さんへ 償却資産の申告をお忘れなく

固定資産税は、土地や家屋のほか、償却資産（機械・器具・備品など）にも課税されます。

会社や個人で事業をしている人は、毎年1月1日現在で、事業用として所有している償却資産を忘れずに申告してください。申告書および手引きは税務課にあるほか、市のホームページからもダウンロードできます。

また、地方税ポータルシステム（呼称:eLTAX）では、インターネットを利用した電子申告が可能です。詳しくは、eLTAXのホームページ（<http://www.eltax.jp/>）をご覧ください。

期限 1月31日（木）
※事務処理の関係上、1週間前までに提出くださるようご協力をお願いします。

- 対象（例）
- 【商店】レジスター、陳列台、冷暖房機、など
 - 【理容・美容業】理容・美容椅子、鏡、長椅子など
 - 【金属加工業】旋盤、フライス盤、ボール盤、プレス機、溶接機など
 - 【クリーニング業】洗濯機、乾燥機、プレス機、脱水機など
 - 【印刷・製本業】各種印刷機、裁断機、自動折りたたみ機など
 - 【飲食・接客業】カウンター、ソファ、インテリア、音響装置など
 - 【農業】トラクターのアタッチメント、田植機、育苗機等の管理機、耕運機など

問合せ 税務課 資産税G ☎ 73-8012

所得税と市・県民税の申告は

3月15日までに行いましょう

税

問合せ 税務課 市民税G ☎ 73-8011

平成24年分の所得税と市・県民税の確定申告相談は、2月18日（月）から3月15日（金）までとなっています（土日を除く）。期間中、次のとおり申告相談窓口を設けますので、期限までに必ず申告してください。

なお、月曜日と最終週は混雑が予想されますので、ご了承ください。

相談時間 8時30分～12時（受け付けは11時30分まで） 申告会場 市役所1階 101会議室
13時～17時15分（受け付けは17時まで）

とき	対象地区（混雑回避のための便宜的なものです。）
2月18日（月）	轟木・新田・東善寺・谷島・上番・根上り・仏徳寺・中番
19日（火）	新・古・東・六日・旭・新富・天王・水口・十日・脇出・上八日・八日
20日（水）	下番・玉木・河間・宮前公文・北本堂・角屋・中浜
21日（木）	下八日・坂ノ下・稲荷山・千束・新用・馬場・春日・榛ノ木原・中央・北稲越
22日（金）	向ヶ丘・若葉台・桜ヶ丘・東山・後山・清滝・鎌谷・栲・権世・権世市野々・吉崎地区
25日（月）	国影・井江葎・横垣・重義・番田・田中々・堀江十楽・布目・赤尾・富津
26日（火）	中川・東田中・瓜生・南疋田・北疋田・次郎丸・御簾尾・北野・北・前谷
27日（水）	伊井・古屋石塚・桑原・清間・矢地・菅野・南稲越・河原井手・池口
28日（木）	北潟東・北潟西・浜坂・波松・城・城新田・番堂野・十三
3月1日（金）	滝・青ノ木・宮谷・山室・高塚・清王・山西方寺・柿原・山十楽
4日（月）	坂口・蓮ヶ浦・細呂木・橋屋・樋山・指中・沢・嫁威・細呂木駅前・日の出
5日（火）	舟津・二面・牛山・松影・新成・宮王
6日（水）	笹岡・熊坂・下金屋・畝市野々・牛ノ谷・上野・名泉郷
7日（木）	温泉地区・御鷹・光明・翠明・河水苑
8日（金）	全地区
11日（月）	
15日（金）	

▼確定申告が必要な人

- ・事業所得（農業所得など）や不動産所得などがある人で、所得税が課税される人（各自で収支計算書を作成してください。）
- ・給与所得のある人で、給与や退職所得以外の所得合計額が20万円を超える人
- ・譲渡所得のある人
- ・給与の年収が2000万円を超える人や2カ所以上から給与を受けた人
- ※申告には、源泉徴収票や生命保険料などの支払証明書、領収書、収支計算書、印鑑などが必要です。
- ※ふるさと納税制度などを利用して市町村や県などに2000円を超える寄付を行った人は、所得税の還付を受けられることがあります。

▼住民税申告が必要な人

- ※平成25年1月1日現在、あわら市に住民登録がある人で、所得の有無にかかわらず申告が必要です。所得がなかった人は、その理由を申告書に記入して申告してください。
- ただし、次に該当する人は申告する必要はありません。
 - ・所得税の確定申告をする人
 - ・給与所得または年金所得のみの人で、その支払者から支払報告書の提出がされている人。ただし、住民税において新たに所得控除や繰越控除を受ける人は申告が必要です。
 - ・控除対象配偶者または扶養親族として市に届けられている人で、所得がなかった人

健康・体力づくりにご活用ください 平成25年度学校体育館等開放利用団体の登録について

教育委員会では、スポーツやレクリエーションなどで市民の健康・体力づくりに利用していただくため、市内各小中学校などの体育館を夜間開放しています。

平成25年度に利用を希望する団体は、次の要件を確認の上、「学校体育館開放利用団体登録書」をスポーツ課へ提出し、事前に登録を行ってください。

なお、利用希望施設や曜日が他団体と重なった場合は、抽選などにより調整しますのでご了承ください。

施設 ・市内各小中学校
・市内各小中学校体育館
・トリムパークかなづ体育館
・農業者トレーニングセンター体育館
・市民武道館
・B&G海洋センター体育館

時間 19時30分～21時30分

料金 市のホームページをご覧ください。お問い合わせください。



お問い合わせ
健康増進G
73・8023

希望する人はお早めに 子宮頸がん予防ワクチン接種

子宮頸がん予防ワクチンの接種について、次の対象者は公費（無料）で接種することができます。

助成対象者には4月に案内通知をしていますので、接種を希望する場合は、早めに医療機関へお申し込みください。

なお、この予防接種は保護者の希望による任意接種ですが、福井県内の対象者の約8割の人が接種しています。

対象者 中学1年生～高校1年生の女子
※高校2年生の女子は、平成23年度に1回以上接種を行った人のみ対象になります。

場所 市内指定医療機関（要予約）

回数 3回接種（筋肉内）

準備物 ・予防票
・健康保険者証
・母子健康手帳

問合せ 健康増進G
73・8023

平成25年度 採用情報 臨時職員（保育士）を募集します

募集 保育士 5人

採用日 4月1日（月）

資格 保育士資格

勤務地 金津保育所または芦原幼児園

勤務日 ・月～金曜日
（不定期に土曜日勤務あり）
・シフト制
（7時30分～19時の間の7・75時間）

賃金 月額 14万9800円
通勤手当および期末手当があります。

保険 健康保険・厚生年金・雇用保険・労働災害保険加入

応募・問合せ 2月1日（金）までに履歴書を持参または郵送してください。

〒919-0692
あわらし市市姫三丁目1番1号
あわらし子育て支援課
73・8021



定期検診で早期発見！ 医療機関で受けられます — 個別検診

福井県で亡くなる人の死因の約3分の2は「がん」や「心疾患」「脳血管疾患」などの生活習慣病が要因となっています。生活習慣病は、医療技術の進歩により、完治の確率も高くなっています。定期的に検診を受け、早期発見・早期治療に努めましょう。

指定医療機関で受ける個別検診は、**2月28日（木）**まで実施しています。受診の際には、市が発行する受診券が必要です。事前に健康長寿課にお申し込みください。市外の指定医療機関でも受診できますので、健康長寿課にお問い合わせください。

特定・一般健診
40～74歳の国民健康保険加入者および後期高齢者医療保険加入者が対象です。

がん検診
肺がん検診、胃がん検診、大腸がん検診、乳がん検診は40歳以上の人が対象で、子宮がん検診は20歳以上の人が対象です。

申込み・問合せ
健康長寿課 健康増進G
73・8023

あわらし市指定医療機関

医療機関名	電話番号	特定・後期高齢者健診	胃がん検診	肺がん検診	大腸がん検診	子宮がん検診
国立病院機構あわら病院	79-1211		●		●	
奥村医院	73-0171	●			●	
金津産婦人科クリニック	73-3800	●				●
加納病院	73-1001	●		●	●	
木村病院	73-3323	●	●	●	●	
坂井医院	77-3060	●			●	
坂井内科クリニック	77-1070	●		●	●	
汐見医院	73-0040	●		●	●	
柴田医院	78-6263	●				
西岡医院	77-2138	●				
藤田医院	78-7133	●			●	

国民健康保険からのお知らせ

特定健診を受診していない方へ

特定健診を受診していない人を対象に、医療機関で受けた検査などの情報提供をお願いする案内を送らせていただきました（平成24年12月）。

既に、かかりつけ医などで特定健診の項目を検査している場合は、お送りした用紙を医療機関に提出することで特定健診を受診したことになります。

提出物 情報提供に関する同意確認の用紙

提出先 福井県内のかかりつけの医療機関

期限 2月28日（木）まで

その他 ・ご本人の費用負担はありません。
・市が実施する特定健診や人間ドックを受診した人、2月までに受診予定の人は提出不要です。

健診は 家族を守る 第一歩

平成24年度健康川柳
コンクール優秀作品

国民健康保険キャラクター
COPPOちゃん

健診は病気を発見するだけでなく、健康状態をチェックすることで、生活習慣病などの予防にもつながります。定期的に医療機関を受診していない人は、ぜひ特定健診を受けてください。

▼ 集団健診 ▼
とき 2月10日（日）8時～10時
ところ 保健センター
申込み 健康長寿課 健康増進G 73・8023

魔法のチェコ絵本とアニメーション展

- と き / 1月19日(土)～3月3日(日)
10:00～17:00 (最終入場16:30)
月曜休館、2月11日(月・祝)開館、翌12日(火)休館
- と ころ / アートコアミュージアム-1+ギャラリー
- 観覧料 / 一般500(400)円、高校生以下無料
65歳以上の高齢者・身障者250円
()は20人以上の団体料金



日曜版「悪魔の庭のいたずらっこ」
C.1930 (表紙)
ヨゼフ・ラダ (1887-1957)
©Josef Lada-heir



「アフリカに帰ろう!」(挿絵・原画)
アルジュビェタ・スカロヴァー(1981-)
©Alžběta Skálová / baobab, 2005



「滝のように溢れる本」(見返し・原画) ダルジャ・チャンコヴァー(1982-)
©Darja Čančíková/baobab, 2007

会場では、チェコの絵本の閲覧コーナーや
チェコアニメーション4作品を随時上映します。

東欧の小国チェコでは、17世紀以来、近隣の大国から母国語を守るためのメディアとして人形劇が親しまれ、その伝統と技術を受け継いだアニメーションが独自に展開されてきました。絵本の制作も世界的に高い評価を受け、アニメーションと密接に関係しながら発展してきました。

本展では、「チェコ・アニメ」の巨匠イー・トゥルンカをはじめヨゼフ・ラダや近年チェコで注目を集める作家約20人による絵本絵画や絵コンテなど約80点の展示作品のほか、映像作品の上映を通じてチェコ文化の魅力を幅広く紹介します。

関連イベント

冬の森のチェコ・トーク

チェコアニメーションの作家たちの制作の様子や東欧の現在のアートシーンを紹介します。

- と き / 1月19日(土)14:00～15:00
- と ころ / アートコアミュージアム-2
- 講 師 / 柴田 勢津子氏(本展企画・協力者)
- 入場無料・定員80人

東欧発のミュージアムショップOPEN

チェコで人気のキャラクター「クルテク」のグッズをはじめ絵本、文具、オリジナル雑貨など、チェコや東欧の文化・生活が感じられる素材で温かみのある品々を販売します。

チェコ展×ふくいの小さな手づくり展

東欧&北欧にちなんだ「雑貨・フード」のお店が森に集まります。小さな手づくり展と一緒に、2日間限定の欧風雑貨市を楽しもう。

- と き / 3月2日(土)11:00～17:00
3月3日(日)10:00～16:00
- と ころ / アートコアミュージアム-2、ホワイエ、研修会議室
- 主 催 / Shop Genjiro 後援 / (財)金津創作の森財団
- 入場無料
- 問合せ / ☎0776-61-6234 (中村)

レストラン・アンビション

ビルスナービールの発祥地でもあるビール大国チェコ。期間限定メニューとして「チェコ・ビール」をご用意します。



わくわくアートスクール作品展

あわら市内の小学生4年生(一部5年生)と中学1年生の皆さんが創作体験や作品鑑賞を行いました。「わくわくアートスクール」で制作した約520点の個性あふれる作品をご覧ください。

- と き / 1月26日(土)～2月11日(月・祝)
10:00～17:00
- と ころ / アートコアミュージアム-2
- 入場無料



創作の森で個展やグループ展を開催してみませんか?

アートコアギャラリーでは、1年を通じて企画展やイベントが開催されています。市民の皆さんが日頃の芸術活動で創作した絵画・書道・工芸・生け花・彫刻などの発表・鑑賞の場として《無料》でご利用いただけます。

※営利目的の場合は、有料となります。
※詳細については、財団事務局までお問い合わせください。☎73-7800



日本の心に触れる

◆12月26日(水) 社会福祉センター



中央児童館のマナー教室とお茶会には、子どもたち23人が参加しました。最初におじぎの仕方や畳の歩き方などの礼儀作法を教わると、普段はおてんばな女の子たちもどことなくおしとやかなお嬢さまに。茶道体験では、お菓子やお茶のお運びを通しておもてなしの心を学びました。

この後、初めて口にした抹茶の苦みにはお嬢さま方もちょっとびっくり。日本の伝統文化の奥深さに触れていました。

宝くじで整備しました

財団法人自治総合センターでは、宝くじの社会貢献広報事業としてさまざまな助成事業を実施しています。本年度はその中のコミュニティ助成を受けた2つの団体が次の事業を行いました。

田中温泉区防災会では、防災資機材を整備しました。今後は、毎年実施している防災訓練で活用しながら、さらなる自主防災組織の強化に努めます。

天王区青壮年団では、獅子頭や太鼓などの備品を整備しました。区に伝わる獅子舞などの伝統芸能継承のため日夜練習に励んでおり、活動を通して地域コミュニティの活性化に努めます。



まちかど graffiti では、広報係が取材した「あわらの話題」をお届けします!



ガラスフェスタ

◆12月24日(月・祝) 金津創作の森



吹きガラスやガラスの手形づくりなどが体験できる「ガラスフェスタ2012」が開催されました。

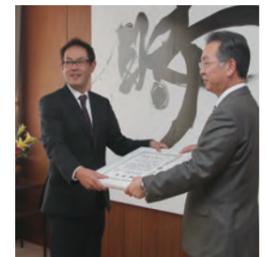
絵付け体験では、参加者がガラスでできた雪だるまに色を付けたりカラフルな装飾を施したりしてオリジナルの雪だるまを作り上げていました。

また、会場では個性豊かなガラス作品を特別価格で販売する「ガラス蔵出し市」やガラス作家の山野宏さんによる「吹きガラス公開制作」も行われ、親子連れなどでにぎわっていました。

LED 蛍光灯のご寄付 ありがとうございました

株式会社ニッセンと株式会社通販物流サービスからあわら市にLED 蛍光灯76本をご寄付いただき、橋本市長が株式会社通販物流サービスの田崎社長に感謝状をお贈りしました。

LED 蛍光灯は市役所庁舎1階の受け付けカウンターの天井と会議室に取り付けられ、庁舎内のさらなる節電効果が見込まれます。



ニユースポーツまつり

こどもから高齢者まで、誰でも楽しめる「ニユースポーツまつり」を開催します。参加費は無料です。

温かい豚汁を用意しています。ご家族、ご友人と一緒に参加してみませんか。



とき 2月24日(日)

受け付け 8時30分～

開会式 9時～

ところ トリムパークかなづ体育館

内容 ニユースポーツ体験・体力診断
準備物 運動ができる服装、内スツク
申込み・問合せ

2月14日(木)までにお申し込みください。

スポーツ課 ☎73・8043
FAX 73・1350

市民ドッジビー大会

ドッジビーはウレタン製のfrisbeeを使ったドッジボール形式のゲームで、気軽に楽しめるスポーツです。ぜひご参加ください。

とき 2月10日(日)

開会式 9時～

競技開始 9時30分～

ところ

トリムパークかなづ体育館

対象

小学生以上の市内在住者

チーム

体協各支部単位のチームで、選手10～5人で編成

※女性または小学生(小学生は5人まで)を5人以上含むこと

申込み・問合せ

1月31日(木) 17時まで

の申込書でお申し込みください

い。申込書は市のホームページ

からダウンロードできます。

市体育協会事務局(スポーツ課内) ☎73・8043

審査結果発表 消費者啓発標語・ポスター

標語382点、ポスター104点の応募がありました。入賞者は次のとおりです。(敬称略)

標語の部

最優秀賞 西山 知春(金津小6年)

優秀賞 竹内 麗依菜(北潟小6年)

佳作 藤田 芽生(本荘小5年)

中山 彩花(細呂木小6年)

姉崎 魁誠(芦原小5年)

宮川 知也(本荘小5年)

小学校ポスターの部

最優秀賞 勝木 千尋(北潟小5年)

優秀賞 出島 光紘(金津小5年)

伴藤 寧々(芦原小5年)

和良 良太(金津東小6年)

丸山 風斗(金津小6年)

中学校

高嶋 俊希(本荘小6年)

田川 理央(伊井小5年)

永井 孝典(芦原小5年)

最優秀賞 鰐淵 恭子(芦原中1年)

優秀賞 福矢 彩乃(金津中1年)

藤田 夏末(芦原中1年)

後藤 美桜(芦原中1年)

福井県金融広報委員会

会長賞

標語 竹内 一貴(金津小6年)

ポスター 岩崎 小桃(金津中1年)



最優秀賞の作品。左から鰐淵さん、勝木さん



問合せ 市民生活課 生活環境G ☎73・8017

災害による遺児の 就学支度金の支給について

父、母または未成年後見人を次の災害で失った児童が、平成25年4月に小学校・中学校にそれぞれ就学する際に、県から支度金が支給されます。

①交通災害

②労働災害

③地震・水害等の天災

④病死

⑤その他知事が認めた災害

※生活保護世帯・市民税の均等割のみの課税世帯・市民税の非課税世帯が対象です。

申込み・問合せ

支給を希望する人は、2月4日(月)までにご相談ください。

子育て支援課 ☎73・8021

特定疾患特別見舞金の支給 について

市では、特定疾患に罹患し、入院もしくは通院治療を受けている人に年額3万円の特別見舞金を支給しています。

この見舞金を受給するには、年1回(4月～翌3月中)申請の手続きを行う必要があります。本年度の申請がお済みでない人は、お早めに手続きをお願いします。

申込み・問合せ

福祉課 ☎73・8020

予備自衛官補募集

手当などが支給されます。なお、訓練招集期間中の宿舎・食事などの費用は無料です。

応募資格	一般・18歳以上34歳未満の人の技能・18歳以上55歳未満で国家免許資格等がある人
試験日	4月12日(金)～15日(月)のうち指定する1日
受け付け	4月3日(水)まで

問合せ 自衛隊福井募集案内所 ☎24・3702

学ぶチャンスがここにある 通信制高校で学んでみませんか

多くの中高年の人が道守高校で学んでいます。月に3回程度日曜日に登校し、レポートを提出するというコースです。

関心のある人は、個別相談会にご参加ください(要予約)。指定の日に来校できない場合はお問い合わせください。

個別相談会

2月17日(日)、2月24日(日)

3月3日(日)、3月10日(日)

福井県立道守高等学校

通信制入学係 ☎36・1184

ご協力ください 奇跡の一本松保存募金

東日本大震災の津波に耐えた高田松原の「奇跡の一本松」。7万本の松原からたった一本だけ残り、復興のシンボルとなりましたが、残念ながら、塩害のため平成24年5月に枯死が確認されました。この度、この一本松を復興のシンボルとして後世に受け継ぐため、人口的な処理を加え、モニタメントとして整備することとなりました。

岩手県陸前高田市では、「奇跡の一本松保存募金」として全世界へ呼び掛けています。詳しくは、陸前高田市「奇跡の一本松保存事業」のホームページをご覧ください。



問合せ 岩手県陸前高田市都市計画課 ☎0192・54・2111

(内線419)

奇跡の一本松

検索

相続登記はお済みですか? 相続に関する無料相談会

福井県司法書士会では、2月の1カ月間を「相続登記はお済みですか月間」と

福井県特定最低賃金改定

県内の特定最低賃金が改定されました。(発行日:平成24年12月24日)

業種	時間額
各種商品小売業	750円
紡績業、化学繊維、織物、染色整理業	720円
繊維機械、金属加工機械製造業	794円
電気機械器具製造業(略称)	754円
百貨店、総合スーパー(新設)	755円

問合せ 福井労働局労働基準部賃金室 ☎22・2691

福井労働基準監督署 ☎54・6167

語り部養成講座「福井・坂井平野の米づくりと農村文化の歴史」

農業用水は古来より人々の暮らしを支えてきました。人々の暮らしは常に用水と共にあり、伝統や文化が育まれてきたのです。九頭竜川流域を潤す用水路がどのようにして生まれ、発展してきたのかを時代ごとに解説していきます。

参加無料、希望講座のみの受講も可能です。3回すべてを受講した人には「語り部」認定証を授与します。

【第1回(古代)】

とき 2月10日(日)

10時～11時30分

ところ たかむく古城ホール

内容 「継体天皇紀」と古代坂井郡における東大寺領荘園

【第2回(中世)】

とき 2月24日(日)

14時～15時30分

ところ いねす

内容 坂井郡の中世荘園と用水

【第3回(近世)】

とき 3月17日(日)

13時10分～15時

ところ 東十郷公民館

申込み・問合せ

九頭竜川下流域農業用水再編推進協議会 清水 ☎66・4848



▲コミック最新刊(左)で勤務先が明らかになった村尾慎一(右) ©末次由紀/講談社

第65話 ちはやふる

正月といえはかるた、というの私の趣味からいえば無理がありますが、あわら市が競技かるたで注目されつつあることをご存じでしょうか。すでにアニメにもなっている人気コミック『ちはやふる』で、あわら市がたびたび舞台として描かれているのです。

主人公は競技かるたの選手「綾瀬千早」。その「千早」が淡い恋心を抱いている「綿谷新」が福井県出身となつていますが、どうもそれがあわら市のような

第65話 ちはやふる

です。なぜなら「新」のバイト先はJR芦原温泉駅前にある「勝義書店」となつていますが、それはアンテナショップ「あわらてな」の場所です。駅舎や山室の桜並木、あるいは駅前の様子もとてもリアルに描かれています。

と想像していたら、コミックとは別に『小説ちはやふる中学生編』が出版され、その第2巻は福井が舞台となつていきます。コミックでも小説でも「新」のよき兄弟子として登場する「村尾慎一」なる人物は、なんと「あわら市役所で働く実直な男」とのこと。

私には「村尾慎一」君の記憶はないのですが、そんな実直な職員なら4月の人事異動でどうするか、正月から悩んでいるところですよ。

市長コラム

あわら市で

2月の老人福祉センター利用日

	百寿苑	市姫荘
1金	★北潟・浜坂	
4月	本荘	クラブ活動日
5火	一般利用日	★A
6水	新郷	D
7木	一般利用日	C
8金	★波松	
12火	一般利用日	★F
13水	北潟・浜坂	E
14木		一般利用日
15金	★山方・里方・温泉	
18月	波松	クラブ活動日
19火	一般利用日	★B
20水	新郷	C
21木	一般利用日	A
22金	★本荘	F
25月	一般利用日	
26火	一般利用日	★D
27水	山方・里方・温泉	金津
28木	一般利用日	E

★は通所事業です。クラブ活動日は入浴できません。

- 市姫荘利用地区の内訳は次のとおりです。
- A 伊井・清間・矢地・菅野・南稲越・河原井手・池口
 - B 古屋石塚・桑原
 - C 中川・東田中・瓜生・南疋田・北疋田・次郎丸・御簾尾・北野・北・前谷・上野・劔岳地区
 - D 笹岡・熊坂・下金屋・畝市野々・牛ノ谷・名泉郷
 - E 滝・青ノ木・宮谷・坂口・蓮ヶ浦・細呂木・橋屋・樋山・細呂木駅前・吉崎地区
 - F 山西方寺・柿原・山十楽・指中・沢・嫁威・日の出・清王

リサイクルバンク

ゆずりたい物・ゆずってほしい物がある人は、ご連絡ください。

《ゆずります》トヨタベッド、スキーウェア、スタッドレスタイヤ(155/80 R13)、学習机、風呂敷

《ゆずってください》自転車、ソファベッド、スキーストック、金津中制服(女・150~160cm)

問合せ 市民生活課 ☎ 73-8017

小野忠弘展

生涯のほとんどを三國で過ごし、ジャンク・アートの鬼才といわれた現代美術作家、小野忠弘(1913 - 2001)。平成25年は小野忠弘の生誕100周年にあたります。ほとばしるような才気が素材に凝縮された不思議な世界を、ぜひ感じてください。

とき 4月14日(日)まで
9時~17時(入館は16時30分まで)

※水曜日は休館(祝日の場合は、翌日休館)

ところ みくに龍翔館 特別展示室

入館料 高校生以上 300円
小・中学生 150円

問合せ みくに龍翔館 ☎ 82-5666



出かけてみませんか? となりまちへ

湯あがり 雪まつり 2013

加賀片山津温泉 街湯公園に高さ6~8mの巨大な雪だるま「かたやまくん」が登場! (1月24日~31日) おいしくて、楽しいイベントが盛りだくさんです。

【メインイベント】
とき 1月27日(日)
9時30分~16時30分

ところ 加賀片山津温泉内各所
内容 かるた大会、アニソンショー、日本海大鍋、餅つきなど

問合せ 片山津温泉観光協会 ☎ 0761-74-1123

編集後記 取材先のマナー教室&お茶会で、急きょお手本(見本?)として子どもたちの前で一連の流れを見せることに。恥ずかしながら茶道のたしなみのない私は、先生に「お次は?」と目配せしながらオロオロ。こういうもどかしさが向上心につながるんですね。2013年もよろしくお願いします。(め)

ベビースタ

H24.12.1 ~ 12.31 届け順 <敬称略>

氏名	性別	お父さん	お母さん	行政区
保利沙亜良	女	俊宏	有紀	下番
竜田小暖	女	秀徳	容子	馬場
久保田和胡	女	哲弘	祐子	蓮ヶ浦
服部凌空	男	聡	美佳	新用
野尻優乃	女	和弘	美鈴	古
青山陽依	女	博継	亜弥	番田
竹内伶	男	俊之	夏希	上八日
脇野琉衣	女	裕勝	陵子	馬場
高橋優芽	女	孝治	亜美	榛ノ木原
室田莉那	女	洋志	真由	中川
高橋悠	男	徹	望	波松
北口凱士	男	英芳	文愛	井江葎
穴田董	女	祐介	育美	二面
伊藤愛梨	女	昂	加奈	若葉台
川崎浩市	男	幸宏	圭子	堀江十楽
伴藤初奈	女	皓一	阿依	宮王
笹原凜音	男	真人	和代	上番
西端芽唯	女	弘和	美里	馬場

◆「声の広報」のテープをご希望の人は、あわら市社会福祉協議会(☎ 73-2253)へ

あわらで



市内に勤務する若者にリレー形式で話を聞きます。先月の坂井さんからバトンを受け取ったのは、一さんです。

問合せ 観光商工課 商工G ☎ 73-8030

福井鋳螺株式会社 国際ディビジョン

いちひとみ 仁美さん(28)



高校時代にアイルランドへ1年間留学。県外の大学に進学し、国際経営学やビジネス英語を学ぶ。平成19年に入社し、海外向け営業のアシスタントや貿易実務担当として活躍中。

得意分野が活かせる会社がこんな近くに

地元に戻って就職しようと思ったきっかけは、マイカーへのあこがれでした。自家用車を維持していくには、実家に戻るのが一番。そんな中、地元で自分の語学力を活かせる採用情報を見つけたときは「ここだ!」と思いましたね。若手社員でも意見が述べやすい環境で、非常にやりがいを感じます。もちろん苦労はあります。ですが、その分休日は大好きなマイカーでのドライブを満喫し、めりはりを付けて楽しんでいます。また、日常生活の中で目にするあらゆるものに当社の製品が使用されていることも誇りに思います。

インタビューの完全版と企業の採用情報は市のホームページ(PC用)へ。スマートフォン、タブレット端末をお持ちの方はこちらから →



びょうら 福井鋳螺株式会社 (あわら市山十楽1-7)

当社は直径2mm以下の圧造パーツ分野では国内シェア90%を誇り、小さいモノをつくる技術は日本一だと自負しています。圧造加工では不可能とされるものを加工可能にできることが強みです。



メール配信サービス

市では、防災情報や身近でお得な情報をメールで配信していますので、ぜひご登録ください。

■配信内容 災害・緊急情報/若者就活支援 観光・イベント/子育て

※パソコンでの登録方法は、市のホームページをご覧ください。

※迷惑メール対策で「受信拒否」の設定を行っている場合は、次のドメインを受信できるように設定してください。

● @tokunet.jp ● @city.awara.lg.jp

携帯電話



登録

スマートフォン



2月くらしのカレンダー

日	月	火	水	木	金	土	
<p>毎月第3日曜日の翌日の月曜日は「放課後活動定休日」</p> <p>「放課後活動定休日」には、授業終了後の放課後の活動を実施せず、家族みんながそろう家族時間を持てるようにしましょう。ご家族の皆さまも、早めにご帰宅いただくようご協力をお願いします。</p>	<p>1月の納期限は31日です</p> <p>市県民税（第4期） 国民健康保険税（第7期）</p>			<p>市税などのお支払いは口座振替をご利用ください</p> <p>市県民税や固定資産税、軽自動車税、国民健康保険税のお支払いには、納め忘れのない口座振替が便利です。振替日は、納期月の月末（再振替は翌月の10日）です。手続きは、通帳と通帳届出印をお持ちの上、市内の金融機関または収納推進課へお越しください。</p> <p>■ 問合せ 収納推進課 ☎ 73-8013</p>		<p>1</p>	<p>2</p> <p>おはなしホイホイ 14:00～14:30 金津図書館</p>
<p>3 市民生活課日曜窓口(証明書発行) 8:30～12:00 市役所</p> <p>休日当番医 内 荒井 医 院(三国) ☎ 82-7703 内 藤田神経内科病院(丸岡) ☎ 67-1120 外 加納 病 院(あわら) ☎ 73-1001</p>	<p>4</p> <p>心配ごと相談 13:00～16:00 市姫荘</p>	<p>5 市民生活課(証明書発行)、 収納推進課、上下水道課延長窓口 19:00まで 市役所</p> <p>開放デー 9:30～11:00 伊井保育所、妙安寺保育園</p>	<p>6 燃やせないごみ収集日 資源ごみ収集日(廃プラスチック)</p>	<p>7</p> <p>もぐもぐ教室 9:30～11:30 保健センター</p>	<p>8</p> <p>開放デー 9:30～11:00 金津東保育所</p> <p>脳活性化教室 9:30～11:30 保健センター</p> <p>市民健診 13:00～14:15 (子宮・乳) 保健センター</p>	<p>9</p> <p>おはなし会 11:00～11:30 芦原図書館</p> <p>おはなしホイホイ 14:00～14:30 金津図書館</p>	
<p>10 市民生活課日曜窓口(証明書発行) 8:30～12:00 市役所</p> <p>市民健診 8:00～10:00 (一般・肺・胃) 保健センター</p> <p>粗大ごみ持ち込み日 8:30～16:30</p> <p>休日当番医 内 西野 医 院(三国) ☎ 82-1392 内 森瀬クリニック(坂井) ☎ 72-3737 外 にしの整形外科クリニック(あわら) ☎ 97-5524</p>	<p>11 建国記念の日</p> <p>行政相談・人権相談 13:30～16:00 セントピアあわら</p> <p>休日当番医 内 市立三国病院(三国) ☎ 82-0480 内 木村 病 院(あわら) ☎ 73-3323 外 市立三国病院(三国) ☎ 82-0480</p>	<p>12 市民生活課(証明書発行)、 収納推進課、上下水道課延長窓口 19:00まで 市役所</p> <p>燃やせるごみ市内一斉収集日</p> <p>開放デー 9:30～11:00 北潟幼稚園、白藤保育園、 善久寺保育園</p> <p>行政相談・人権相談 13:30～16:00 社会福祉センター</p>	<p>13 資源ごみ収集日(空き缶・空き瓶・ ペットボトル・スプレー缶)</p>	<p>14</p> <p>開放デー 9:30～11:00 細呂木保育所</p>	<p>15 農地法に基づく許可申請締切日</p> <p>開放デー 9:30～11:00 金津保育所、芦原保育所</p>	<p>16</p> <p>おはなしホイホイ 14:00～14:30 金津図書館</p>	
<p>17 市民生活課日曜窓口(証明書発行) 8:30～12:00 市役所</p> <p>家庭の日</p> <p>休日当番医 内 藤井 医 院(三国) ☎ 82-1113 内 大野内科消化器科医院(春江) ☎ 51-8170 外 宮崎 病 院(三国) ☎ 82-1002</p>	<p>18 放課後活動定休日</p> <p>心配ごと相談 無料法律相談(要予約 ☎ 73-2253) 13:00～16:00 百寿苑</p>	<p>19 市民生活課(証明書発行)、 収納推進課、上下水道課延長窓口 19:00まで 市役所</p> <p>開放デー 9:30～11:00 本荘幼稚園</p>	<p>20 燃やせないごみ収集日 資源ごみ収集日(廃プラスチック)</p> <p>はっぴー教室 13:30～15:00 保健センター</p>	<p>21</p> <p>開放デー 9:30～11:00 芦原幼稚園</p> <p>年金相談 10:00～15:30 いぬす(坂井市)</p> <p>1歳6か月児健診 13:00～14:15 保健センター</p>	<p>22</p> <p>脳活性化教室 9:30～11:30 保健センター</p>	<p>23</p> <p>おはなしホイホイ 14:00～14:30 金津図書館</p>	
<p>24 市民生活課日曜窓口(証明書発行) 8:30～12:00 市役所</p> <p>粗大ごみ持ち込み日 8:30～16:30 広域圏清掃センター ☎ 74-1314</p> <p>休日当番医 内 国立あわら病院(あわら) ☎ 79-1211 内 野村 医 院(坂井) ☎ 72-1839 外 春江 医 院(春江) ☎ 51-0029</p>	<p>25 おばあちゃんの味の日</p> <p>おばあちゃんの味試食会 11:30～ 子育て支援センター</p> <p>心配ごと相談 13:00～16:00 市姫荘</p> <p>結婚相談 13:00～16:00 市姫荘</p>	<p>26 市民生活課(証明書発行)、 収納推進課、上下水道課延長窓口 19:00まで 市役所</p> <p>BCG 予防接種 13:00～13:30 保健センター</p>	<p>27 資源ごみ収集日(空き缶・空き瓶・ ペットボトル・スプレー缶)</p>	<p>28</p>	<p>市庁舎太陽光パネル発電量 (12月1日～12月31日)</p> <p>積算発電電力量 735 kWh ↓(換算すると)</p> <p>CO2削減量 232kg-CO2</p> <p>■ 問合せ 市民生活課 ☎ 73-8018</p>		
<p>休日当番医</p> <ul style="list-style-type: none"> ● 休日当番医の診療時間は、9:00から17:00までです。 ● 急な発熱やせき、のどの痛みなど、インフルエンザに似た症状のある人は、事前に当番医へ連絡し、受診方法をご相談ください。受診の際にはマスクを着用してください。 ● 当番医が変更されている場合がありますので、消防署(☎51-0119)にお問い合わせの上受診されるようお願いいたします。時間外の急患は、消防署へご連絡ください。 			<p>子ども救急医療電話相談</p> <p>お子さんの急病などで、夜間でもすぐに病院へ行った方がいいのか、翌朝まで様子を見ればいいのか迷ったときに、小児科医が電話でアドバイスします。</p> <p>相談時間 毎日19:00～23:00 ☎ 25-9955</p> <p>※ 慢性疾患や育児相談には応じられません。 ※ 電話によるアドバイスです。診断や治療ではありません。</p>		<p>あわら市の広報</p> <ul style="list-style-type: none"> ● ホームページ http://www.city.awara.lg.jp/ ● 行政チャンネル チャンネルあわら (121ch) ● Facebook ページ http://www.facebook.com/awaracity 		